

莊嚴寺 浴佛法會 點燈及設齋供眾登記表

☞ 以下資料非常重要，請您務必以正楷填寫清楚。 Please print clearly. ☞

1. 供 燈 Offering blessing lamp 消災 供燈一盞：\$30.00

總金額：\$

燈 Lamp	生 者 姓 名 Name of Beneficiary (一盞燈最多可寫三個名字 One lamp the most - 3 names)		
第 1 盞			
第 2 盞			
第 3 盞			

超度 供燈一盞：\$30.00

燈 Lamp	亡 者 姓 名 Name of Deceased (一盞燈最多可寫三個名字 One lamp the most - 3 names)		
第 1 盞			
第 2 盞			

2. 其 它 Vegetarian meal sponsor (for all participants)

總金額：\$

供 齋 名 稱	姓 名 Name	供 齋 名 稱	姓 名 Name
三寶齋 一堂 \$500		如意齋 一堂 \$200	
福慧齋 一堂 \$400		羅漢齋 一堂 \$100	
吉祥齋 一堂 \$300		平安齋 (自由樂捐)	
贊助浴佛壇城佈置及佛前香花供果(自由樂捐) Offering to the Vesak Mandala		金額\$	
供養法師(自由樂捐) Offering to the Sangha		金額\$	

※請於您寄出此表格的同時，附上回郵信封，寫明您的地址、姓名，我們將更方便、無誤的寄感謝狀給您。

(本單位為正式向政府註冊之宗教團體，此感謝狀可退稅。)

※請在郵寄的信封上，寫上「浴佛法會」，以便儘速處理信件，謝謝！

※支票抬頭請寫 **BAUS**，備註欄請註明「浴佛法會」

※法會期間建議您儘量能親自上山共修。

信眾編號 ID： 更改地址 New Address：

郵寄標籤上的編號

中文姓名 Chinese Name：

英文姓名 English Name：

總金額 Total：\$

☐ 支票號碼 Check No.：#

☐ 現金 Cash

電話 Tel：

手機 Cell Phone：

此欄請勿填寫 (執事人員專用) Do not write below this line (For official use only)

收據號碼 Receipt No.：

經手人簽名 Received by：

日期 Date.：

美國佛教會 莊嚴寺
浴佛法會暨母親節園遊會 通啓

2018 年 5 月 13 日 10:00am ~ 3:00pm

佛教教主釋迦牟尼佛，不但是世間的聖人，也是出世間的聖人。其說法四十九年，以大慈悲、大智慧、大福德、大禪定、大神通力來教化眾生，使每一個人都能因此而離苦得樂，超凡入聖，這就是對社會，對我們每一個人的恩德。經云：「諸佛菩薩以大悲心為體，因大悲心而發菩提心，因菩提心而成正覺。」佛經上的道理，處處顯示佛陀「無緣大慈，同體大悲」的心量，所以佛法的存在，就是為了慈悲一切眾生，為了救苦救難。

莊嚴寺將舉行慶祝浴佛法會暨母親節園遊會。

藉外在洗滌佛像，這個儀式的因緣，檢討、反省內心，達到除去心中塵垢的效果，所以，浴佛雖然是個宗教活動，無形之中也能使我們的身心淨化，使社會得到安定，進一步，每個人都能培養佛陀的慈悲心，智慧心，禪定及福報，社會慢慢就會成為人間淨土。

浴佛的意義

淨化個人的身口意，我們手持淨水向悉達多太子像沐浴時，內心應當誠懇祝禱，唱頌“我今灌浴諸如來，淨智莊嚴功德海，五濁眾生離塵垢，同證如來淨法身”，願祛除貪欲、瞋恨、愚痴的污垢，讓身行、語言、心意都能保持潔淨，希望社會清淨安寧，沒有暴力、詐欺、邪惡等事件，環境能夠優美清淨，並且藉著浴佛的功德，淨化自己的煩惱塵垢，美化我們的社會國土，轉五濁惡世為清淨的淨土，導邪曲人心為善良菩提，這就是浴佛的真正意義。

BUDDHA DAY CEREMONY & MOTHER'S DAY GARDEN PARTY

The Chuang Yen Monastery will be holding a grand Garden Party to celebrate Vesak (Buddha's Day) and Mother's Day on May 13, 2018 from 10am to 3pm. Vesak is the biggest event for Buddhists worldwide to commemorate the birth of the historical Buddha. As Buddhists bathe the Buddha, we aspire to eradicate all defilements and impurities of the body and mind to bring about wisdom and compassion. We also wish that all sentient beings be free from attachment and attain their inherent Buddha nature. We graciously invite you to light blessing lamps on this day.

For more information, please contact 845-225-1819 x 101 or email to cym@baus.org or visit our website at www.baus.org

※本寺於5月13日上午10點舉行浴佛法會，下午1點有民俗才藝表演，歡迎閣府大小同來歡慶佛誕。

園遊會詳細內容請參見本寺網路 www.baus.org

法會中敬設供燈祈福，迴向給母親或親人，共植福慧，結此聖緣。
欲報名者，請詳閱背面參考。

園

遊

會